

GEBRUIKSAANWIJZING ADDENDUM

Control-i

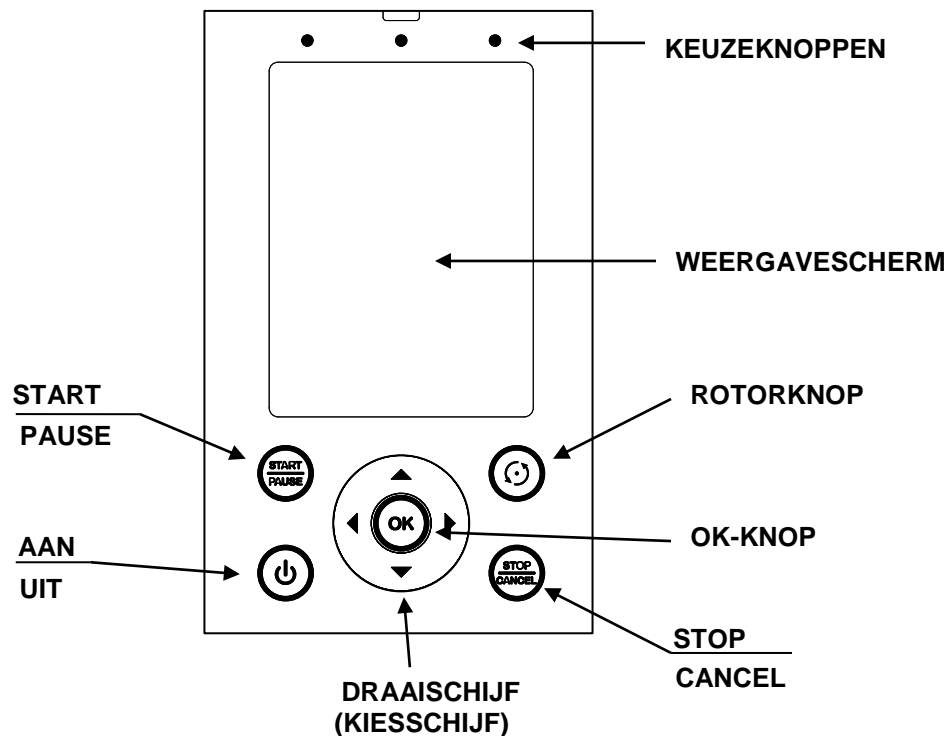


INHOUDSOPGAVE

1.	BEDIENEN	3
1.1	Bedieningspaneel	3
1.2	Het apparaat inschakelen	4
1.3	Het apparaat uitschakelen	4
2.	BEDIENEN	4
2.1	Een programma starten	4
2.2	Voorverwarmen	5
2.3	Tijdens het bereiden	5
2.4	Extra tijd aan het lopende programma toevoegen	5
2.5	Een programma onderbreken	6
2.6	De tijdklok instellen (optie)	6
2.7	Automatisch reinigen (optioneel).....	7
2.8	Het alarmsignaal resetten	7
2.9	Voeding uitschakelen.....	7
3.	INSTELLINGEN	8
3.1	Algemeen	8
3.2	Information.....	8
3.2.1	Toegang	8
3.2.2	Overzicht	8
3.3	Manager	9
3.3.1	Toegang	9
3.3.2	Overzicht van parameters (machine afhankelijk)	9
3.4	Service Menu.....	9
4.	PROGRAMMA	10
4.1	Algemeen	10
4.2	Programma's toevoegen.....	10
4.2.1	De naam van het programma invoeren.....	10
4.2.2	Bereidingsstap programmeren.....	11
4.2.3	Warmhouden (HOLD).....	13
4.2.4	Het programma opslaan	13
4.3	Programma's bewerken	13
4.4	Programma's wissen.....	14
4.5	De programma's testen.....	15
4.6	Programma's sorteren	15

1. BEDIENEN

1.1 Bedieningspaneel



Knop	Functie
KEUZEKNOPPEN	Tab's in het weergavescherm kiezen.
AAN / UIT	Het apparaat in- en uitschakelen.
START / PAUSE	Een programma starten en beëindigen.
STOP/CANCEL	Een programma onderbreken (één stap terug in het menu).
OK-KNOP	Een keuze bevestigen.
ROTORKNOP	De rotor laten draaien.
DRAAISCHIJF	Zie "Draaischijf".

Draaischijf

Deze schijf dient om:

- De menuonderdelen op het scherm te doorlopen.
- De instellingen te wijzigen.

De instellingen snel wijzigen

- Waarde verhogen: wrijf met één vinger rechtsom over de schijf.
- Waarde verlagen: wrijf met één vinger linksom over de schijf.

Scherm

De volgende tabs zijn aanwezig:

- Bediening "Tussen programma's kiezen" (zie paragraaf 2).
- Programma "Programma's aanmaken" (zie paragraaf 4).
- Instelling "Instellingen van programma's wijzigen" (zie paragraaf 0).

1.2 Het apparaat inschakelen

Druk voor ongeveer 2 seconden op de knop AAN/UIT



1.3 Het apparaat uitschakelen

Druk voor ongeveer 3 seconden op de knop AAN/UIT

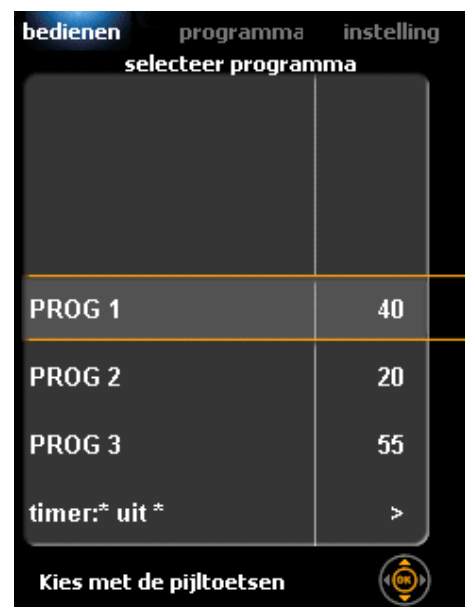


2. BEDIENEN

Besturingsfunctionaliteit afhankelijk van uitvoering.

2.1 Een programma starten

1. Druk op de linker keuzeknop.
2. Selecteer het gewenste programma. De totale duur van het programma in minuten verschijnt naast de naam van het programma.
3. Druk op START/PAUSE.



Schakel met de draaischijf of de pijltoetsen tussen de programma's.

- **timer:* uit *** is het programma voor de tijd klok (zie paragraaf 2.6).
- **Daily Clean** verwijst naar het automatische reinigingsprogramma.

2.2 Voorverwarmen

Alleen als de voorverwarm functie is geactiveerd! Het scherm geeft de huidige temperatuur (rechts) en de ingestelde voorverwarmtemperatuur (links) weer.

Als de ingestelde temperatuur is bereikt, verschijnt op het scherm: “voorverwarmen gereed” en klinkt er een geluid.



2.3 Tijdens het bereiden

Tijdens het bereidingsproces toont het scherm een grafiek met het geplande verloop (oranje tijd lijn) en de ingestelde temperatuur (licht oranje vlak).

In het midden van de grafiek staat de naam van het programma en de resterende tijdsduur.

In de onderzijde van het scherm worden processtappen weergegeven.

In de linker bovenhoek worden de pictogrammen van actieve functies weergegeven.

Als de auto-correctie is ingeschakeld, kan de resterende tijd automatisch worden aangepast.



2.4 Extra tijd aan het lopende programma toevoegen

Tijdens het proces kan extra tijd worden toegevoegd door de onderstaande stappen te volgen:

1. Druk op AAN/UIT.
2. Stel extra tijd in door over de draaischijf te wrijven.
3. Druk op de pijltjestoets rechts om de instelling op te slaan.
4. Druk op OK.

Het scherm geeft nu de extra tijd weer die aan de laatste bereidingsstap wordt toegevoegd. Het scherm toont altijd de totale hoeveelheid extra tijd.



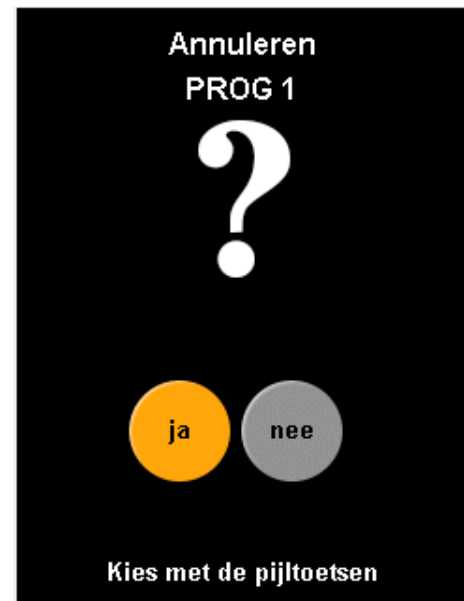
2.5 Een programma onderbreken

Tijdelijk onderbreken:

1. Druk op START/PAUSE.
2. Druk nogmaals op START/PAUSE om het programma te hervatten.

Definitief onderbreken:

1. Druk op STOP/CANCEL.
2. Selecteer "ja".
3. Druk op OK.



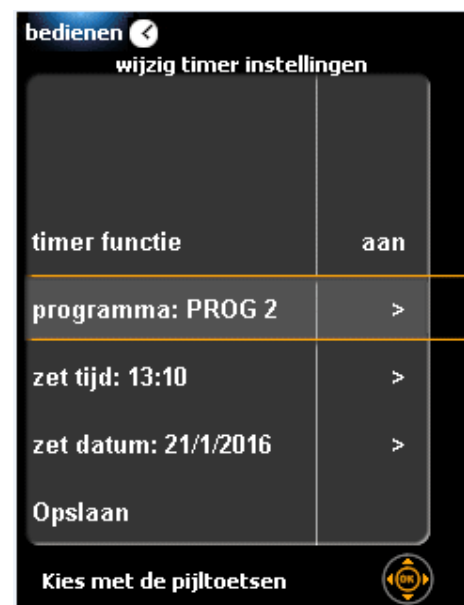
2.6 De tijdklok instellen (optie)

Met deze functie kan de gebruiker een programma automatisch op een vooraf ingestelde datum en tijd starten.



Om van deze functie gebruik te kunnen maken, moet de "timer functie" in het menu Manager op "ja" zijn ingesteld.

1. Selecteer het recept "timer:* uit**".
2. Druk op OK.
3. Wijzig de instelling van "uit" in "aan".
4. Druk op OK.
5. Kies het gewenste programma met de pijltjestoetsen en druk op OK.
6. Selecteer "Zet tijd" en druk op OK.
7. Stel de gewenste starttijd in met de draaischijf. Door op OK te drukken, gaat u van uren naar minuten en vervolgens naar "opslaan". Druk op OK om de tijdinstelling op te slaan.
8. Selecteer "Zet datum".
9. Stel de gewenste datum in met behulp van de pijltjestoetsen rechts en links.
10. Selecteer "opslaan" om de tijdklokinstellingen op te slaan en het menu af te sluiten.
11. Nadat de tijdklok is ingesteld, gaat in de linkerbovenhoek een klokje knipperen.



2.7 Automatisch reinigen (optioneel)

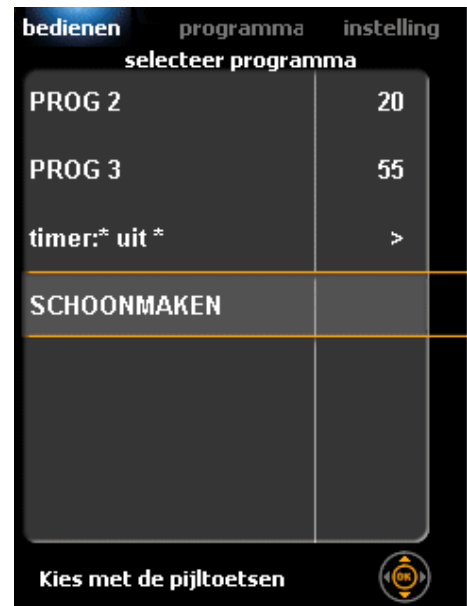
Het apparaat reinigt zich nu geheel zelfstandig. Het scherm toont de status van het programma.

1. Druk op de keuzetoets links.
2. Selecteer "CLEAN" [dagelijks reinigen].
3. Druk op OK.

Het volgende stappen worden uitgevoerd (machine afhankelijk, kan tot 250 minuten duren).

- | | | |
|---|---|----|
| <ol style="list-style-type: none"> 1 Stomen 2 Afkoelen 3 Reinigingsmiddel sproeien 4 Inweken 5 Stomen 6 Spoelen 7 Spoelen met ontkalkt water 8 Slangen leegblazen 9 Drogen | } | 3x |
|---|---|----|

Na voltooiing van het reinigingsprogramma wordt het apparaat automatisch uitgeschakeld.



2.8 Het alarmsignaal resetten

Als een alarmsignaal is ingesteld, zal het klinken. Druk op OK om dit signaal te stoppen.

2.9 Voeding uitschakelen

Als gedurende 60 minuten geen programma actief is en geen knop is ingedrukt, schakelt het apparaat automatisch uit. Druk een aantal seconden op AAN/UIT om de machine weer te starten. Deze optie kan door een servicemonteur worden uitgeschakeld of aangepast.

3. INSTELLINGEN

3.1 Algemeen

U kunt de instellingen van het apparaat via het bedieningspaneel wijzigen.

Er zijn drie soorten instellingen:

- Informatie
- Manager
- Service

3.2 Information

3.2.1 Toegang

1. Activeer het instellingenmenu (keuzeknop rechts).
2. Kies "informatie".
3. Druk op OK.



3.2.2 Overzicht

Het scherm toont gedurende een vooraf bepaalde tijd een overzicht met een aantal voorgeprogrammeerde instellingen.

Druk op een willekeurige knop om direct naar het instelmenu terug te keren.



3.3 Manager

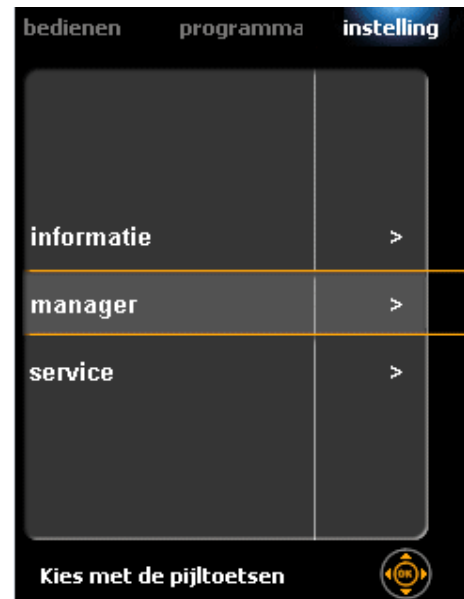
In het menu Manager kunt u de parameters instellen.

3.3.1 Toegang

1. Activeer het instellingenmenu (keuzeknop rechts).
2. Selecteer "manager".
3. Druk op OK.

Als een pincode is ingesteld:

1. Voer de pincode in met behulp van de draaischijf.
2. Druk op OK of het pijltje rechts om het volgende cijfer in te voeren.
3. Druk tweemaal op OK.



3.3.2 Overzicht van parameters (machine afhankelijk)

Instellen	Functie en waarden
Pincode wijzigen	De pincode voor toegang tot het Manager menu instellen. Deze pincode kan ook worden gebruikt voor toegang tot het programma menu. <ul style="list-style-type: none"> • 0000 – 9999
Recepten opslaan	<ul style="list-style-type: none"> • Recepten op een USB-stick opslaan
Recepten laden	<ul style="list-style-type: none"> • Recepten laden van een USB-stick
Recepten berichten laden	<ul style="list-style-type: none"> • Recepten berichten van een USB-stick inladen.
Licht	<ul style="list-style-type: none"> • aan – uit
Temperatuur	<ul style="list-style-type: none"> • °C – °F
Zet tijd	De huidige tijd instellen
Zet datum	De huidige datum instellen
Volume unit	<ul style="list-style-type: none"> • Liter – Gallon
Tijd formaat	<ul style="list-style-type: none"> • 24 uur – AM/PM
Datum format	<ul style="list-style-type: none"> • D/M/J – M/D/J
Alarmsignaal	<ul style="list-style-type: none"> • ja – nee
Voorverwarmen	<ul style="list-style-type: none"> • nee: nooit voorverwarmen • 1X: EENMAAL voorverwarmen na het inschakelen • ja: altijd voorverwarmen
voorverwarmmarge	Correctie van de voorverwarmtemperatuur op basis van de bedrijfstemperatuur. <ul style="list-style-type: none"> • -50°C (-90°F) – +50°C (+90°F)
Timer functie	<ul style="list-style-type: none"> • Ja – nee
Zoemer instelling	<ul style="list-style-type: none"> • Piep 1 – 5
Toets piep	<ul style="list-style-type: none"> • Ja – nee
Water capaciteit	<ul style="list-style-type: none"> • 50 – 30000, “–“ (Liter) / 100 – 7925, “–“ (Gallon)
Kalkfilter	De weergegeven waarde toont de resterende capaciteit van de kalkfilter in procenten.
Kalkfilter vervangen	De kalkindicator terugzetten op 100%
Clear error	<ul style="list-style-type: none"> • ja – nee (als er een error aanwezig is)

3.4 Service Menu

Het Service Menu bevat instellingen voor de taal en beveiliging van het apparaat. Deze instelling is uitsluitend bereikbaar voor de leverancier of een servicemonteur.

4. PROGRAMMA

4.1 Algemeen

De dealer beschikt over programma's die via een computer in het apparaat worden geladen. Deze programma's variëren naargelang de samenstelling van het product en de wensen van de klant. Zij zijn klantafhankelijk.

U kunt de bereidingsprogramma's en de 'beveiligde instellingen' beveiligen door in het menu de pincode "0000" in een andere pincode te veranderen. De beveiliging verdwijnt als u de pincode weer terug verandert in "0000".

In het programmamenu kunt u zelf programma's opslaan. Een programma kan maximaal 9 stappen bevatten. In iedere stap kunnen de temperatuur en de tijd worden ingesteld. Het geheugen kan 250 programma's bevatten.

Toegang:

Activeer het Program menu (middelste keuzeknop).

Als een pincode is ingesteld:

1. Voer met behulp van de draaischijf de pincode in.
2. Druk op OK of het pijltje rechts om het volgende cijfer in te voeren.
3. Druk tweemaal op OK.
4. Selecteer de gewenste handeling



4.2 Programma's toevoegen

1. Selecteer "progr. toevoegen"
2. Druk op "OK"

4.2.1 De naam van het programma invoeren

1. Voer met behulp van de draaischijf het eerste teken in.

De naam kan bestaan uit:

- letters: "A – Z"
- cijfers "0 – 9"
- en het teken "-" of "spatie"

De combinatie is vrij. Een naam kan maximaal 11 tekens bevatten, inclusief spaties. U kunt een spatie creëren door een positie over te slaan. Dit kan door op het pijltje rechts te drukken.

2. Druk op OK of het pijltje rechts om naar de volgende positie te gaan.
3. Herhaal stappen 1 en 2 voor de volgende letter/cijfer van de naam, indien gewenst.
4. Selecteer de volgende positie met het pijltje rechts.
5. Druk tweemaal op OK om de naam op te slaan en verder te gaan.
6. Kies "volgende".
7. Druk op OK.



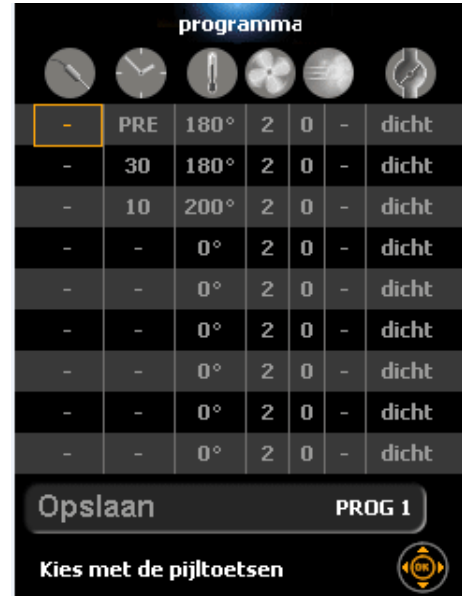
4.2.2 Bereidingsstap programmeren

De tabel op het scherm kan de volgende kolommen bevatten:

- Sensor temperatuur
- Tijdsduur
- Temperatuur
- Ventilatorsnelheid
- Clima Safe
- Stoommodus
- Stoom Intensiteit
- Aantal stoompulsen
- Stand van de ventilatie/droogklep


Rij 1 geeft stap 1 weer, rij 2 stap 2, enz.
Het maximaal aantal stappen is 9.

Een geselecteerde cel heeft een oranje rand. Open om een cel te wijzigen de cel door deze te selecteren en op OK te drukken.



programma						
-	PRE	180°	2	0	-	dicht
-	30	180°	2	0	-	dicht
-	10	200°	2	0	-	dicht
-	-	0°	2	0	-	dicht
-	-	0°	2	0	-	dicht
-	-	0°	2	0	-	dicht
-	-	0°	2	0	-	dicht
-	-	0°	2	0	-	dicht
-	-	0°	2	0	-	dicht

Opslaan PROG 1

Kies met de pijltoetsen 

Volg de volgende stappen, afhankelijk van de uitvoering machine.

De tijdsduur instellen / sensor temperatuur¹ (MTS / TRC)

1. Selecteer de sensor temperatuur of de tijdsduur voor de eerste bereidings-stap. Dit is de waarde linksboven of de waarde naast de waarde linksboven in de tabel.
2. Druk op OK. De achtergrond van de cel wordt oranje.
3. Stel de tijdsduur voor de stap in met de draaischijf.
4. Kies "-" om de stap over te slaan.
5. Druk op OK.



De eerste bereidingsstap kan worden ingesteld als de voorverwarmstap. Sla de tijdinstelling over of voer "-" in.

De temperatuur instellen

1. Selecteer met het pijltje rechts de cel in de derde kolom.
2. Druk op OK.
3. Stel de temperatuur in met de draaischijf.
4. Druk op OK.

Ventilatorsnelheid instellen (MTS)

1. Selecteer met het pijltje rechts de cel in de vierde kolom.
2. Druk op OK.
3. Stel de ventilatorsnelheid in (1 = laag; 2 = hoog).
4. Druk op OK.

¹ Het einde van een grill-stap kan worden bepaald door de duur van de trede of de gewenste kerntemperatuur van de producten. De kerntemperatuur van de producten wordt bepaald door de kerntemperatuur sensor welke in een van de producten is gestoken.

De “Clima Safe” instellen [0,5 ... 9,5]  (TRC)

1. Selecteer met het pijltje rechts de cel in de vierde kolom.
2. Druk op OK om de cel te openen.
3. Stel de tijd interval in met de draaischijf.
4. Druk op OK om de cel te sluiten.

De stoomhoeveelheid instellen

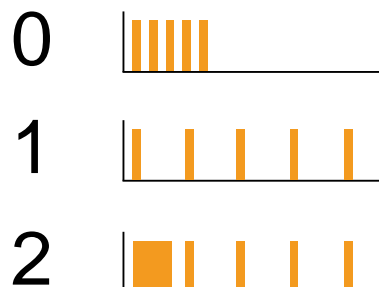
1. Selecteer met het pijltje rechts de cel in de vijfde kolom.
2. Druk op OK om de cel te openen.
3. Selecteer het stoom programma (0, 1, 2 or 3 sterren):
 - geen stoom
 - * minimale hoeveelheid stoom
 - ** middelmatige hoeveelheid stoom (temp. beperkt tot 150 °C (302 °F)).
 - *** maximale hoeveelheid stoom (temp. beperkt tot 130 °C (266 °F)).
4. Druk op OK om de cel te sluiten.

De exacte hoeveelheid stoom kan alleen in het service menu worden ingesteld.

Stoomtoevoeging instellen  (MTS)

1. Selecteer met het pijltje rechts de cel in de vijfde kolom.
2. Druk op OK.
3. Stel de stoommodus in. (0, 1 of 2)
 - 0 = Ingestelde aantal pulsen, aan het begin van de bak stap. Met tussenpauze van 3 sec.
 - 1 = Ingestelde aantal pulsen per minuut.
 - 2 = Gelijk aan stoommodus 1, maar de eerste puls duurt extra lang.
4. Druk op OK.
5. Selecteer met het pijltje rechts de cel in de zesde kolom.
6. Druk op OK.
7. Stel het aantal stoempulsen in. (- = geen stoom)
8. Druk op OK.

Stoom modus


Stand ontluchtingsklep instellen  (MTS)

1. Selecteer met het pijltje rechts de cel in de zevende kolom.
2. Druk op OK om de cel te openen.
3. Stel de stand van de klep in (MTS zonder condenser):
 - gesloten = Klep is gesloten tijdens de processtap.
 - open = Klep is open tijdens de processtap
4. or set the time interval 0 – 240 (MTS with condenser)
5. Druk op OK om de cel te sluiten.

Volgende bereidingsstap

Selecteer de eerste cel van de volgende bereidingsstap om nog een bereidingsstap toe te voegen.

4.2.3 Warmhouden (HOLD)

Stappen 2 t/m 9 kunnen worden ingesteld voor het warm houden van de producten. Sla de instelling van de tijdsduur over of voer "-" in. Bij het instellen van de temperatuur wordt de tijdsduur automatisch op HOLD gezet.

Een "warmhoudstap" wordt alleen uitgevoerd als dit de laatste stap van het programma is. Een "warmhoudstap" duurt oneindig lang en houdt het apparaat op de gewenste temperatuur.

De temperatuur moet op tenminste 85 °C (185 °F) worden ingesteld.



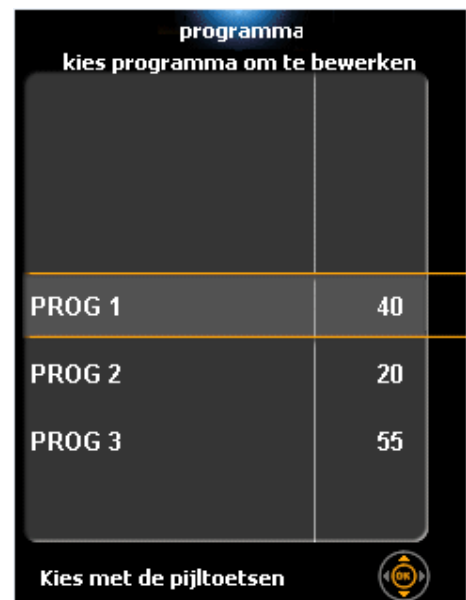
Een warmhoudstap wordt echter alleen uitgevoerd als dit de laatste stap van het programma is.

4.2.4 Het programma opslaan

1. Selecteer "opslaan".
1. Druk op OK.

4.3 Programma's bewerken

1. Selecteer "progr. bewerken".
2. Druk op OK.
3. Selecteer het gewenste programma.
4. Druk op OK.



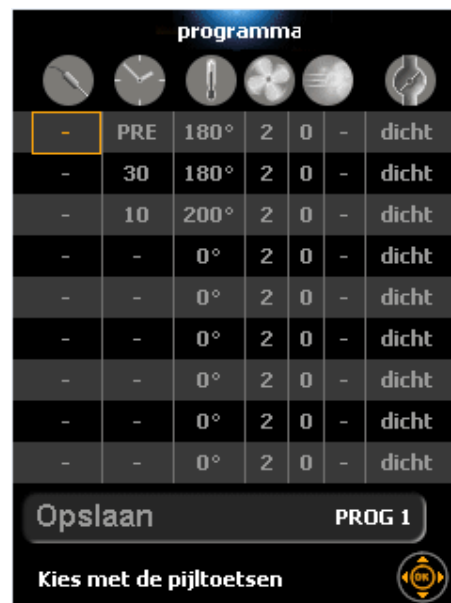
De programmanaam bewerken

1. Selecteer de positie van het teken.
2. Wijzig het teken met de draaischijf.
3. Gebruik een spatie om een teken te wissen.
4. Herhaal stappen 1 en 2 indien gewenst.
5. Selecteer de volgende.
6. Druk op OK.



De bereidingsstappen bewerken

1. Selecteer de betreffende cel.
2. Druk op OK. De achtergrond van de cel wordt oranje.
3. Stel de waarde in met de draaischijf.
4. Druk op OK om de cel te sluiten.
5. Herhaal stappen 1 t/m 4 indien gewenst.
6. Selecteer "opslaan".
7. Druk op OK.

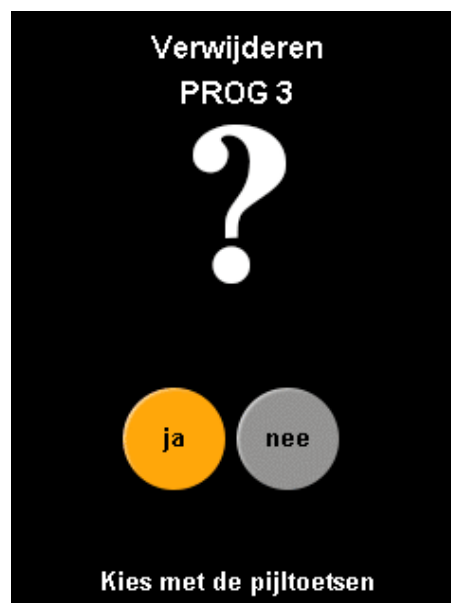


4.4 Programma's wissen



Het wissen van een programma kan niet ongedaan worden gemaakt.

1. Selecteer "verwijderen".
2. Druk op OK.
3. Selecteer het programma.
4. Druk op OK.
5. Controleer of de programmnaam overeenkomt met het programma dat u wilt wissen.
6. Selecteer "ja" als dit het geval is. Selecteer "nee" als dit niet het geval is.
7. Druk op OK.



4.5 De programma's testen

In de testfunctie wordt het programma normaal uitgevoerd, maar de instellingen kunnen tijdens het proces worden gewijzigd.



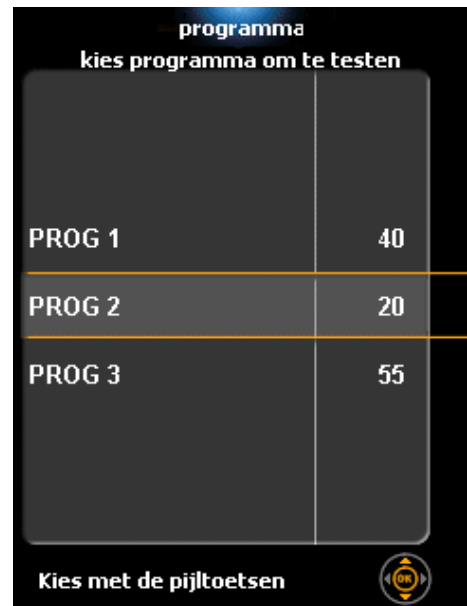
Wijzigingen die (tijdens het testen) in al doorlopen stappen worden aangebracht, hebben geen invloed op de in het apparaat aanwezige producten. De wijzigingen worden echter wel opgeslagen en de volgende keer dat het programma wordt uitgevoerd toegepast

De aangebrachte wijzigingen worden in de testfunctie opgeslagen.

1. Selecteer "programma testen".
2. Druk op OK.
3. Selecteer het programma.
4. Druk op START/PAUSE of op OK.

Het proces verloopt hetzelfde als bij de normale uitvoering van een bereidingsprogramma. Het programma kan tijdens het proces worden gewijzigd.

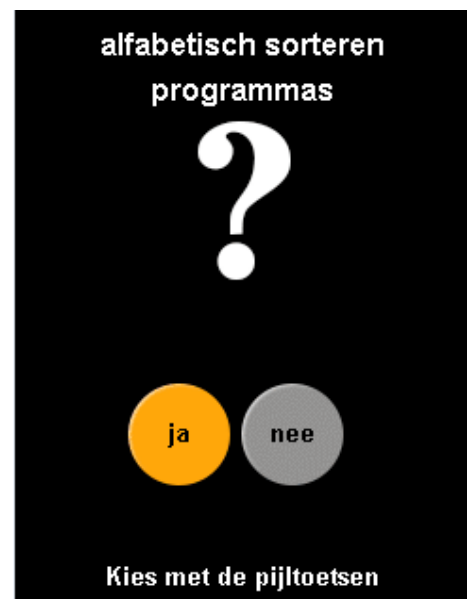
1. Druk op OK.
2. Breng de wijzigingen aan.
3. Selecteer "opslaan".
4. Druk op OK.



4.6 Programma's sorteren

Met deze functie kunt u programma's in alfabetische volgorde zetten.

1. Selecteer "alfabetisch sorteren".
2. Druk op OK.
3. Selecteer "ja" met de pijltjestoetsen.
4. Druk op OK.



Fri-Jado B.V.
Oude Kerkstraat 2
4878 AA Etten-Leur
Nederland

Tel: +31 (0) 76 50 85 400
Fax: +31 (0) 76 50 85 444